



经济及社会理事会

Distr.: General
29 November 2012
Chinese
Original: English

妇女地位委员会

第五十七届会议

2013 年 3 月 4 日至 15 日

第四次妇女问题世界会议以及题为“2000 年妇女：
二十一世纪两性平等、发展与和平”的大会特别
会议的后续行动：重大关切领域战略目标和行动
的执行情况以及进一步的行动和倡议

具有经济及社会理事会咨商地位的非政府组织美国长老会提交的声明

秘书长收到下列声明，现依照经济及社会理事会第 1996/31 号决议第 36 和第 37 段的规定分发。



声明

美国长老会及其前身教派一贯致力于促进妇女在教会和社会中的权利。与世界各地的合作伙伴磋商，美国长老会认识到妇女在制订发展政策方面的重要性。长老会下属的妇女组织成立于 1800 年代初期。这些组织率先宣传各类问题，包括消除一切形式的暴力侵害妇女和女童行为。

美国长老会认识到，暴力侵害妇女和女童行为的形式是层出不穷的，但我们发现，以服务缺失、教育低劣和经济歧视等形式存在的结构性暴力是困扰着我们社会的突出的暴力形式，妇女和女童受害尤其严重。美国长老会及其国际传教合作伙伴，包括世界改革宗教会联盟的成员，认识到妇女在可持续发展以及消除饥饿和贫困方面起到的重要作用。长老会，包括妇女团体，已经并将继续在其所属社区和世界各地为旨在消除贫困和饥饿根源的供餐计划及举措提供财政支持和个人支持，从而努力铲除贫困和饥饿这一结构性暴力。

第 217 次美国长老会大会申明：

“作为基督教徒，我们认为，人们在“一体化”进程中的切身经历是衡量全球化的重要标准。我们希望看到全球化能够反映出公正、社会和可持续发展的创造力。因此，我们赞同能够在国际背景下增强信徒自身实力的措施，我们支持国际社会和我国政府采取能够起到如下作用的措施：改善国际治理；管理技术，以实现共同利益；支持公平开展贸易政策交流；提高发展援助效力；保护工人和弱势群体；以及，鼓励会众机构、治理机构和传教团体做出响应。”

美国长老会认识到，各国政府和民间社会在携手改变在世界范围内对妇女平等构成系统性挑战的体系方面发挥着举足轻重的作用。政府若不与民间组织，包括宗教界合作，就无从改变长期存在的不公正的经济体系。宗教机构在形成社会规范方面的作用毋庸置疑。

1980 年，美国长老会的前身——美北长老会认识到，要求大刀阔斧地改革国际秩序的呼吁，其主旨是有理可依的。国际秩序基本上是由发达的工业化国家确定，自然倾向于维护发达国家的利益。当前，美国以优惠待遇作为为弱势群体实现机会平等的手段，有了这种亲身经历便不难理解以下说法的逻辑——发展中国家若要成功参与世界经济竞争，就需要获得优惠待遇。要在实现发展机会公平方面取得任何进展，必须进行重大结构调整。

美国长老会还认识到，虽然改革国际经济秩序是在国家之间和国内增进经济正义的必要条件，但这并不是确保在第三世界国家实现正义的充分条件。事实上，若不改变国内政策，国际层面的变化可能会实际上加剧某些国家内部的经济不公正问题。为此，在努力建立国际经济新秩序的同时，应鼓励第三世界国家确定基

本需要战略。美国长老会认为，工业化国家开创国际经济新格局，不应取决于第三世界国家政府是否采取类似措施，两者应同步推进。美国长老会敦促美国政府运用一切适当影响力，鼓励发展中国家的政策按照预期做出改变。

我们认识到，1980 年的语言和我们今天使用的语言可能有所不同，美国和其他发达国家的价值观和政策同样需要改变。过度的个人主义和破坏性的反政府思想引发严重的不安全感、极端的经济不平等和贫困问题，这些问题影响着所有人，并且加重了妇女和女童的负担。

美国长老会呼吁各国政府、国际机构和民间社会采取措施，解决困扰我们社会的这种结构性经济暴力，特别是鉴于这个问题对妇女和女童的影响。

建议

我们呼吁八国集团各国政府在所有官方国际贸易和发展组织中发起一项进程，通过调整比例代表投票制和其他措施，增强欠发达国家的决策参与程度。

我们要求拟定国际法规，保护土著人口免受跨国利益集团的文化和资源剥削，保护共享的国际资源不被私人利益集团侵吞。

我们敦促决策者奉行满足人类需求和支持公共利益的政策，而非仅仅惠及最有权势者的政策。

我们呼吁各国政府和决策者改革那些纵容以失业和不充分就业、工资不足或社会商品获取极端不平等形式将其成员，特别是妇女和女童推向边缘化或对其进行剥削的经济体系。

我们敦促各国政府维护参与的重要意义，以便受决定影响最深者能够坐到决策桌前并参与决策。

我们要求制订机构政策和立法，以扩大对妇女和女童的民事保护，将同工同酬纳入保障范围，并规定为全民提供优质教育是一项基本人权。

最后，我们呼吁妇女地位委员会在本届会议中得出结论。我们认识到，各国优先事项争相希望获得国际认可，每一会员国都认为本国的优先事项最重要。美国长老会提请各会员国注意，国际合作，特别是联合国内部的国际合作的重要性，并呼吁各国做出努力，在本届会议上达成妥协和商定结论。